22-204F
1949
c. 1

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
JUL 14 1949
PROPERTY OF THE LIBRARY

Ministère du Commerce
Bureau Fédéral de la Statistique
Division de l'Agriculture
Ottawa - Canada

Publié par ordre du très hon. C.D. Howe,
Ministre du Commerce

R.M. No. 1
1949

Prix: 10 cents l'exemplaire.

PRODUCTION ET VALEUR DU SUCRE ET DU SIROP D'ERABLE AU CANADA, 1949 1/

- Le Bureau fédéral de la statistique, en collaboration avec le ministère de l'Agriculture, publie aujourd'hui un rapport sur la production et la valeur des produits de l'érable en 1949.

PRODUCTION

Les produits de l'érable accusent en 1949 un rendement un peu plus élevé qu'en 1948 et la récolte, exprimée en sirop, atteint 2,485,000 gallons. C'est une augmentation de 4 p. 100 sur l'an dernier. Toutefois, la production est encore bien inférieure à la moyenne décennale de 1938-1947, soit 2,750,000 gallons. La production de sirop au cours de la présente saison est estimée à 2,306,000 gallons, au regard de 2,159,000 gallons en 1948. La production de sirop, par province, en 1949 est la suivante, avec les chiffres comparables de 1948 entre parenthèses: Nouvelle-Ecosse, 6,000 gall. (8,000); Nouveau-Brunswick, 7,000 gall. (12,000); Québec, 1,894,000 gall. (1,750,000); Ontario, 399,000 gall. (389,000). La production de sucre d'érable baisse brusquement cette année pour s'établir à 1,787,000 livres, contre 2,350,000 livres l'an dernier. La production de sucre par province, avec les chiffres de 1948 entre parenthèses, est la suivante: Nouvelle-Ecosse, 13,000 liv. (16,000); Nouveau-Brunswick, 81,000 liv. (124,000); Québec, 1,651,000 liv. (2,187,000); et Ontario, 42,000 liv. (23,000).

SAISON 1949

La situation au printemps a été à peu près la même que celle qui a entraîné la faible récolte de 1948. Il y avait peu de neige dans les bois. De plus, les jours chauds et ensoleillés et la pénurie de gelées durant la nuit ont fait disparaître la neige trop rapidement. Cependant, la qualité du sirop est supérieure à celle de l'an dernier.

PRIX

Le prix moyen du sirop sur les fermes en 1949 est de 9 cents le gallon plus élevé qu'en 1948. Le prix cette année est de $3.67 le gallon comparativement à $3.58 l'an dernier. Le prix du sucre est aussi un peu plus élevé, soit une moyenne de 37 cents la livre contre 35 cents l'an dernier.

1/ Antérieurement "Produits de l'érable".

Tableau 1

Production et valeur des produits de l'érable au Canada, 1936-1949
(En milliers)

Année	Sirop d'érable	Sucre d'érable	Total exprimé en sirop	Valeur brute sur la ferme
	gall.	liv.	gall.	$
1936	2,022	9,233	2,946	3,714
1937	1,233	4,412	1,674	2,245
1938	2,955	3,454	3,300	3,849
1939	2,302	2,899	2,593	3,444
1940	2,755	3,438	3,098	4,210
1941	2,037	2,390	2,276	3,562
1942	2,877	3,737	3,251	6,716
1943	2,058	2,416	2,299	5,750
1944	2,870	2,207	3,090	9,057
1945	1,338	1,920	1,530	4,497
1946	1,889	2,543	2,144	6,282
1947	3,580	3,434	3,923	14,139
1948	2,159	2,350	2,394	8,541
1949	2,306	1,787	2,485	9,126

Tableau 2

Production et valeur du sirop d'érable au Canada, par province,

1948 et 1949

Province	Production		Prix sur la ferme		Valeur brute sur la ferme	
	1948	1949	1948	1949	1948	1949
	gall.	gall.	$ le gall.		$	$
Nouvelle-Ecosse 1/	8,000	6,000	4.08	4.07	33,000	24,000
Nouveau-Brunswick 1/	12,000	7,000	4.28	4.26	51,000	30,000
Québec	1,750,000	1,894,000	3.49	3.61	6,108,000	6,829,000
Ontario	389,000	399,000	3.93	3.98	1,529,000	1,587,000
CANADA	2,159,000	2,306,000	3.58	3.67	7,721,000	8,470,000

1/ Vendu surtout en bouteilles directement aux consommateurs.

Tableau 3

Production et valeur du sucre d'érable au Canada,

par province, 1948 et 1949

Province	Production		Prix sur la ferme		Valeur brute sur la ferme	
	1948	1949	1948	1949	1948	1949
	liv.	liv.	cents la liv.		$	$
Nouvelle-Ecosse 1/	16,000	13,000	46	45	7,000	6,000
Nouveau-Brunswick 1/	124,000	81,000	49	43	61,000	35,000
Québec	2,187,000	1,651,000	34	36	744,000	598,000
Ontario	23,000	42,000	35	40	8,000	17,000
CANADA	2,350,000	1,787,000	35	37	820,000	656,000

1/ Les quantités et les prix comprennent le sucre, la crème et le beurre d'érable.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA
1010519992